

大漢公報

The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper In Canada, Established Since 1907
Vancouver 4, B.C. Monday January 31 1955 Vol. 16, No 216 Page 1

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
P. O. Box 339 Phone MArine 8941
VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

每月	每季	半年	全年
五元	十五元	三十元	六十元
四元	十二元	二十四元	四十八元
三元	九元	十八元	三十六元
二元	六元	十二元	二十四元
一元	三元	六元	十二元

中華民國四十四年正月十一日 星期一
第六百六十二號 第一頁
新報紙第六十卷第二百六十六號
子紀元二千五百零六年
乙未年正月初八日

蘇指責美侵略臺灣

欲保和平撤退美軍

蔣代表不能代表中國

蘇在安理會中作如此提議

但遭西方各國反對

紐約。聯合國總務部。廿日美聯社電。聯合國安全理事會。今日反對考慮蘇聯之提議。以對臺灣問題。反對蘇聯今日於十一月間安全理事會開會。其代表蘇聯代表。立刻提出臺灣問題。蘇聯代表對討論臺灣和平會。蘇聯代表。偉大之中國人民。通過彼等自己之意志。建設彼等之中華人民共和國。中央人民政府。只有權一個政府。始能代表真正之中國。而蔣介石之貪污集團。實不能在此間代表中國。

蔣廷黻指俄提議乃侵略表現

蘇聯之提議立刻引起法國代表之反對。謂國民政府代表。乃代表彼之政府。而成為安全理事會之永久會員。且其會員之資格。亦已經過聯合國審查委員會及其他委員會之承認。故此無須再從新審查國民政府代表之資格。國方代表將廷黻立刻指責蘇聯之提議。乃表示蘇聯侵略及征服中國之野心。

英代表同意邀請中共派代表

但中共入聯國 現非其時

英代表狄爾爵士。彼同意邀請中共代表。來此參加現時之辯論。但中共入聯國。現非其時。中共代表狄爾爵士。彼同意邀請中共代表。來此參加現時之辯論。又謂。英國已承認中共。而中共入聯國問題另有時間決定。現在考慮此問題實非其時。

秘書長哈馬紹已應中共接受

本屆安理會主席紐西蘭代表。今日正式提出。邀請中共派代表來此。參加討論海峽停戰問題。故安理會於中共代表未到之前。暫時休會。直至中共代表抵達之時。始再行開會。

蘇指責美侵略臺灣

蘇聯今日正式提議。指責美國侵略臺灣。同時贊成臺灣海峽停戰。但欲保持台灣區域和平必須將美國現在台灣區域之軍隊撤退。蘇聯代表。蘇聯在臺灣之侵略行為。乃侵害中華人民之利益云。

周恩來決意

不惜一戰

英京倫敦廿日專電。據報中共總理周恩來。已致電現時在倫敦開會之印首相尼赫魯。明白表示中共決心解放台灣。如美國加以干涉。雖至釀成戰爭。中共亦決在所不惜云。

阿特里主張

放逐蔣介石

由台灣人表決

是否願歸中共

英京倫敦廿日專電

中共抨擊台戰

中共猛炸

大陳國軍

臺北。廿日專電。中共飛機。昨日猛炸大陳島。顯示中共可能干涉臺灣協助大陳國軍撤退。國方國防部公佈。謂蘇俄式雙馬達轟炸機五架。由噴射機八架掩護。昨飛下大陳島。向平民住宅區猛炸。毀平民屋宇無數。

國機亦炸共軍

國方飛機。亦對大陳附近共軍島嶼猛炸。國機昨分兩隊夜襲雙山。毀共軍軍事設備。其他國機。繼續炸共方沉船。沉中共砲艦一艘。

美艦決予還擊

美駐太平洋艦隊司令士。據海軍上將。本日飛抵臺灣。彼對記者詢問。如共軍干涉美艦撤退國軍。美艦將如何應付。答。彼謂美軍在何處受攻擊。美軍決還擊之。但彼謂美艦迄未奉到命令撤退大陳國軍云。

高氏主張

滿地可。廿日加拿大社電。加拿大詩人。向聯邦政府發談話。台灣向聯邦政府中立區。由聯邦政府。並稱反共民族。務須力求美國與中共開會締結和約云。

中立台灣求和

滿地可。廿日加拿大社電。加拿大詩人。向聯邦政府發談話。台灣向聯邦政府中立區。由聯邦政府。並稱反共民族。務須力求美國與中共開會締結和約云。

國軍退出大陳

紐約。廿日專電。國聯事務服務社。謂。蘇外長莫洛托夫。指出蘇政府會請求中共。准許國方軍隊。和平撤出大陳島。但此種請求。必須要美國向蘇政府請求。蘇政府始能向中共提出。

愛總統與杜卿

紐約。華盛頓廿一日專電。據星期日之華盛頓郵報。美總統愛德華。與國務卿杜魯門。希望於長期間內。以若干利益。引誘中共同意結束台灣海峽之戰事。中共顯然希望能夠在此大戰中。奪取更大之利益。包括將蔣軍。從沿海島嶼中趕走。同時要西方。尤其是美國。對中共確係有和平相處之趨向。

英自治領首相

倫敦。廿日專電。英自治領首相。本週集此間。開始彼等之十日英自治領首會。英首相邱吉爾。對東方之關係。提出與英自治領首相。相商。據邱吉爾首相。強調必須迅速找尋中國停戰辦法。以免中共與美國第七艦隊發生衝突。英外相艾登。於出席國會議後。亦勿勿趕赴參加英自治領首會。英政府將決盡其所能。以使海峽停戰。安定遠東局勢。彼謂英國全力支持紐西蘭政府。向聯合國安全理事會提出。制止中共與蔣介石戰事。

英自治領首相

檢討台灣局勢

倫敦。廿日專電。英自治領首相。本週集此間。開始彼等之十日英自治領首會。英首相邱吉爾。對東方之關係。提出與英自治領首相。相商。據邱吉爾首相。強調必須迅速找尋中國停戰辦法。以免中共與美國第七艦隊發生衝突。英外相艾登。於出席國會議後。亦勿勿趕赴參加英自治領首會。英政府將決盡其所能。以使海峽停戰。安定遠東局勢。彼謂英國全力支持紐西蘭政府。向聯合國安全理事會提出。制止中共與蔣介石戰事。

四車過橋相撞

雲南。昨晚有四輛汽車。在獅門橋上相撞。四車損傷頗重。其中二輛被撞壞不能行。車中有一小孩受傷。送往醫院調理。警方仍未宣佈肇事者。及受傷小孩之名。據調查此案之警察。有一輛英國牌小汽車。在過橋之際。忽於因機器損壞。停於橋上。以致後面之一二輛汽車。不及閃避。而彼此相撞云。

加拿大極小數

經濟報載稱。加拿大全國共三百七拾三萬四千個家庭。無冷氣櫃者佔三百五拾九萬六千九百。無傳真機者佔二百九拾一萬四千。無吸塵機者佔一百八拾七萬一千家。無汽車者佔百六拾九萬。無沐浴設備者佔百三拾萬。無縫衣機者佔百廿五萬五千。無電冰箱者佔八拾三萬九千。無洗衣機者佔六拾三萬九千。而無收音機者佔三萬六千云。

醉漢相打

大前晚卡路街西方旅館。有數人因喝醉酒相打。打傷四人。其中一名為加拿大人員。亞倫胡其頭部重傷。不省人事。彼現在桑士醫院救治。而猶未清醒。據警察報稱。此案發生於半夜後未幾。而乃因某男子批評一女客而起。事後男客五名被控醉酒。而登名被控行兇。該拾人登直打出街外。以致卡路街交通為之斷絕。警員曾派警車及崗警兩名趨前彈壓。始制服相打者。監犯車式輛會載七人至警局。其中一名釋釋放。被控喝醉酒者。均為伐木工人云。

傳中共突放鬆

香港。亞洲社電。此間自台山經常可傳方面獲悉。台山中共當局。已放鬆對被列為「華僑地主」所加施之控制。相信突然放鬆之目的。在設法減輕華僑對北平政權所持之反對態度。該方面透露。除已被中共處死及在「改造勞動」下死亡者之外。對所有現在在共方監視下之「華僑地主」。共方將重新考慮。甚至變更其目前之地位。據報。自中共執行此新政策之後。有許多共幹。又利用其特殊權力。向華僑地主勒索。作為改變其地位之交換條件。

管制華僑地主

香港。亞洲社電。此間自台山經常可傳方面獲悉。台山中共當局。已放鬆對被列為「華僑地主」所加施之控制。相信突然放鬆之目的。在設法減輕華僑對北平政權所持之反對態度。該方面透露。除已被中共處死及在「改造勞動」下死亡者之外。對所有現在在共方監視下之「華僑地主」。共方將重新考慮。甚至變更其目前之地位。據報。自中共執行此新政策之後。有許多共幹。又利用其特殊權力。向華僑地主勒索。作為改變其地位之交換條件。

傳中共突放鬆

香港。亞洲社電。此間自台山經常可傳方面獲悉。台山中共當局。已放鬆對被列為「華僑地主」所加施之控制。相信突然放鬆之目的。在設法減輕華僑對北平政權所持之反對態度。該方面透露。除已被中共處死及在「改造勞動」下死亡者之外。對所有現在在共方監視下之「華僑地主」。共方將重新考慮。甚至變更其目前之地位。據報。自中共執行此新政策之後。有許多共幹。又利用其特殊權力。向華僑地主勒索。作為改變其地位之交換條件。

管制華僑地主

香港。亞洲社電。此間自台山經常可傳方面獲悉。台山中共當局。已放鬆對被列為「華僑地主」所加施之控制。相信突然放鬆之目的。在設法減輕華僑對北平政權所持之反對態度。該方面透露。除已被中共處死及在「改造勞動」下死亡者之外。對所有現在在共方監視下之「華僑地主」。共方將重新考慮。甚至變更其目前之地位。據報。自中共執行此新政策之後。有許多共幹。又利用其特殊權力。向華僑地主勒索。作為改變其地位之交換條件。

管制華僑地主

管制華僑地主

香港。亞洲社電。此間自台山經常可傳方面獲悉。台山中共當局。已放鬆對被列為「華僑地主」所加施之控制。相信突然放鬆之目的。在設法減輕華僑對北平政權所持之反對態度。該方面透露。除已被中共處死及在「改造勞動」下死亡者之外。對所有現在在共方監視下之「華僑地主」。共方將重新考慮。甚至變更其目前之地位。據報。自中共執行此新政策之後。有許多共幹。又利用其特殊權力。向華僑地主勒索。作為改變其地位之交換條件。

管制華僑地主

管制華僑地主

香港。亞洲社電。此間自台山經常可傳方面獲悉。台山中共當局。已放鬆對被列為「華僑地主」所加施之控制。相信突然放鬆之目的。在設法減輕華僑對北平政權所持之反對態度。該方面透露。除已被中共處死及在「改造勞動」下死亡者之外。對所有現在在共方監視下之「華僑地主」。共方將重新考慮。甚至變更其目前之地位。據報。自中共執行此新政策之後。有許多共幹。又利用其特殊權力。向華僑地主勒索。作為改變其地位之交換條件。

管制華僑地主

管制華僑地主

香港。亞洲社電。此間自台山經常可傳方面獲悉。台山中共當局。已放鬆對被列為「華僑地主」所加施之控制。相信突然放鬆之目的。在設法減輕華僑對北平政權所持之反對態度。該方面透露。除已被中共處死及在「改造勞動」下死亡者之外。對所有現在在共方監視下之「華僑地主」。共方將重新考慮。甚至變更其目前之地位。據報。自中共執行此新政策之後。有許多共幹。又利用其特殊權力。向華僑地主勒索。作為改變其地位之交換條件。

管制華僑地主

管制華僑地主

香港。亞洲社電。此間自台山經常可傳方面獲悉。台山中共當局。已放鬆對被列為「華僑地主」所加施之控制。相信突然放鬆之目的。在設法減輕華僑對北平政權所持之反對態度。該方面透露。除已被中共處死及在「改造勞動」下死亡者之外。對所有現在在共方監視下之「華僑地主」。共方將重新考慮。甚至變更其目前之地位。據報。自中共執行此新政策之後。有許多共幹。又利用其特殊權力。向華僑地主勒索。作為改變其地位之交換條件。

管制華僑地主

管制華僑地主

香港。亞洲社電。此間自台山經常可傳方面獲悉。台山中共當局。已放鬆對被列為「華僑地主」所加施之控制。相信突然放鬆之目的。在設法減輕華僑對北平政權所持之反對態度。該

專營 祖國貨品 樣樣皆備 特約代理

永利 各式藥酒 正糯米酒

MORLEY CO. LTD. 552-554 GARD ST. VICTORIA, B.C.

廣濟堂中西藥行

KWONG CHAI TONG CO. 122 Pender St. E. Vancouver 4, B.C. PA. 8613

林強臣秘製經驗 花柳毒藥片 治男女百毒 流膿後時全愈 免至延子孫用 過方知妙入神 寸四元另的士寄 用買者自理照常 機代製丸散快 捷安富 林仕宜專醫外科

遺囑 由五元起碼

LEONG'S HAT SHOP 543 Main St. Vancouver, B.C.

又賣各色新帽舖在舖街五三四號

遺囑 由五元起碼 遺囑 由五元起碼 遺囑 由五元起碼

美盛金舖

十足金銀首飾各大小舖 各款眼鏡 司理 鄧德輝 啟

MEE SHING 433 Columbia Ave. MA. 2501 Vancouver, B.C.

各種紙料平沽

本店常有各種紙料發行及學校文房用品發售學友光顧極歡迎

SMITH DAVIDSON & SPECTY LTD. VANCOUVER, VICTORIA, B.C. 卑勿地威臣紙公司謹啟

古威 接車行李 煤炭出售 快捷妥當

232 E. Pender St. Phone MA. 9487

港臺貿易數字 去年較前年少

香港。亞洲社電。中央社訊。港府工商統計數字透露。去年港台貿易數量。較一九五三年減少極多。去年香港自台灣進口總值。為港幣四六。七五二。六三六元。而前年之總值。則達七四。〇一九。五二四元。香港對台出口總值。去年僅七九。八六四。七三三元。而前年則為一〇五。七七八。七一一元。

粵共在每一縣內 成立集體農場

香港。亞洲社電。此間自大陸可靠方面獲悉。粵共當局。已在每一縣內。成立一個「模範」集體農場。其總數共達九十七個。此外尚有「分場」卅五個。此類農場。所用之土地。牲畜及農具。均係在土改期中所充公者。另一部份農具。則由北平之農業部撥發。所有農工。均係被共方判處「改造勞動」之人。故其性質為「改造勞動」之農場。同時。據其他消息透露。粵共當局。已挑選南海。新會等縣。推進所謂「農業社會主義集體化」運動。成立「集體農場」。實際上則為強迫二拾至三十個農民。將其農地併在一起。集體從事耕種。稱為「一分

受時局影響 香港股票市場下挫

香港。亞洲社電。香港人士深恐臺灣海峽。形勢更趨惡化。股票市場。經年節休後。於星期四開市後。突呈下挫。星期五股票價值。亦未好轉。所有公用事業股票。均略為跌落。銀行及地產股票。亦受影響。惟此間股票市場權威方面相信。除非臺灣海峽起全面戰事。否則當局不致有過於驚人之挫折。彼輩又稱。在台北海峽局勢趨於安定之前。股票市場。未必即能回復原

一年內中共 將配發日用品

香港。亞洲社電。此間於星期五自大陸方面獲悉。北平政權。將於今後拾二個月之內。對各種日用品之供應。實行配給制度。預料在配給之列者。將包括鞋。襪。衣服。所有食品。甚至火柴等。此新制度。實行之後大陸人民。將無法直接購得任何日用品。所有私營商人均將減跡。查中共當局。已開始遵照蘇俄先例。對人民之觀劇及其他娛樂。採取集體行動。所有戲票。不能預售。而須等待其方指定輪到之時間及場所

零落斷腸花

哀情 十六 窮困現

為一時感情所衝動。安肆于求者也。能慎於始者。必不能不思善其終。妙姑亦以吾為浮薄少年。無深思熟慮者耶。葉千秋之語。與妙姑之言。正針鋒相對。妙姑又挽之起。曰。葉翁勿爾。容吾一言。葉翁所謂慎始善終之論。實至當。吾有數問。當詰葉翁。千秋傾聽。妙兒鄭重曰。吾為再醮之婦。而葉翁乃當今外交名流。他日婚事既佈。有嘲笑葉翁者。則奈何。葉千秋答曰。吾以為妙姑姑語何者。此問題又何足語。妙姑婚者我。非他人。他人有言。何足以動吾心。且於再醮為可羞者。乃流俗無識者之言。文明人物。必不爾也。吾非誇大。吾所遊者。均趨新人物。其中太太太姨太太之流。亦有不鮮出身鄙賤過於汝者。汝何憂。妙兒默然有頃。旋復曰。吾與李福生不睦。因立離書。成故之。有與吾不相能者。以吾改嫁葉翁。必存嫉妬之念。葉非之會。易變觀聽。他日葉翁受浸漬之譏。驚醜惡之語。必不相悅。且將以為大羞。則奈何。葉千秋坦然曰。無之。亦無之。世間一切是非。無有正

零落斷腸花

當之理解者。各袒其所愛。而斥其所憎。擾擾紛紛。習非為是。豈復有可執而為憑信者哉。現在牛文。明之社會中。再醮必遭人之非議。此已成必然之勢。醜話詭辭。如狂犬之猜猜然。早已在吾意料之內。吾必信也。妙兒復曰。君既相愛。能於一切人言。均不信乎。葉千秋正色曰。能。如不能。吾何為而求婚於妙姑。妙姑少失怙。寄寓於阿姨家。又不信。豈能掩他人之口。然此均流俗之言也。吾不信。吾必不信。雖有善毀者。毀妙姑。祇為不齒於人類。吾亦不聞矣。妙兒以其意誠而語正。色然而喜。曰君能如是。吾心安矣。葉千秋大喜。若狂。即起。擁而吻之。妙兒亦不其拒。報然而已。二人之婚事遂於一段談話之中決定。妙兒旋謂葉千秋曰。吾今雖許君。然未至相當時期。仍不可公佈。非吾許君公佈時。必勿輕言也。葉千秋許諾。乃同步園中。坐於花陰之下。日移花影。其光蕩蕩。二人默坐互問。各有不能明言之快感。葉千秋自具月園花好之思。以為後此絕代佳人。性情柔和。

BAMBOO TERRACE

155 PENDER ST. E. Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲培著名 大筵小酌 隨時應命 上等廚師 烹調巧精 地方雅潔 招呼真誠 貴客光臨 無任歡迎

本館主人啟

京東海味 油糖雜貨

裕給公司 YEE LUN ARK KEE LTD. P.O. Box 221 VICTORIA, B.C.

合時咸魚 瓜菜水貨

大藥房 MAIN DRUG LTD.

463 MAIN ST. VANCOUVER, B.C. 電話 TA. 8634

專配西藥 攝影器材 沖晒器具 文房用品 畫報雜誌 僑胞光顧 格外歡迎

和和公司

W. W. Book Co. 545 Bissard St. Victoria, B.C.

請看震撼着世界的 中國畫

特價：每集壹元五

桃園 HO INN CHOP SUEY

79 Pender St. East Vancouver, B.C.

廚師上等 調味菜任 地方雅潔 招呼妥當 大筵小酌 隨時應命 僑胞光顧 格外歡迎

曹新藥行 C. T. SUN

900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

補腎固精丸 鹿耳耳聾丸 牛黃消核丸 男子七疝丸 消粒解毒丸 四兩庄六元 四兩庄八元 四兩庄六元 四兩庄六元

MODERNIZE TAILORS

W. PENDER ST. CARRALL

四十週年 布色特多 衣服翻新 貴客光顧 巧手造成 不計利錢

和和公司

W. W. Book Co. 545 Bissard St. Victoria, B.C.

請看震撼着世界的 中國畫

特價：每集壹元五

好食哉豆腐 天香園

成箱可用慢車寄上 寄脚相宜

Canadian Soya Industries Ltd. 2131 Dundas St. Vancouver, B.C. HA. 3788

桃園 HO INN CHOP SUEY

79 Pender St. East Vancouver, B.C.

廚師上等 調味菜任 地方雅潔 招呼妥當 大筵小酌 隨時應命 僑胞光顧 格外歡迎

專家 驗眼 氏律古

A. Gerard Hirschberg. 年十三逾醫行 Toric Optical Co. Ltd. 118 Hastings St. W. Pacific 8829

小柏文出賣

小柏文近華區兩層木樓有住房八間不用樓主打理現每月收租銀貳百餘元如租項項制則取租時可免收租銀三百元費用其少地稅每月十五元取價壹萬四千元先交現款一半其餘免銀期

住宅兩間出賣

兩住宅坐落一地段在東邊前面住宅有房七個現已全部油漆及修飾一新未有租客後面一間住宅有房六個同一地段沐浴室水則齊備亦修飾一新有買客居住每月租金六拾元一併取價壹萬元須先交現款一半

本處常有屋宇商店及工藝業出賣請留意焉

吳國華辦事處啟

天生堂 HING SANG HONG

362 Powell St. Vancouver, B.C. Canada

(實驗消痔丸) 一料五元 寄費一毛
(五蛇驅風膏) 雙料二元 寄費一毛
(頑癬掃光水) 一料二元 寄費一毛
(內消瘰癧丸) 一料一元 寄費一毛
(燃花戀情素) 單料一元 寄費一毛
(長期抗戰露) 雙料二元 寄費一毛

電話 PA. 4791 醫生薛慶康司理

力行有接 廣告設計

Lee Han Agencies Co. Ltd. 276 E. Pender St. Vancouver 4, B.C. 電話 MA. 9114

醫生黃基靄

地址：維多利亞街四十六號 電話 Marine 5995

煤炭發售 快捷送到

於雲·高文·於雲 啟

Evans, Coleman & Evans, Ltd. 1001 Main St. MA. 7331 Vancouver, B.C.

力行有接 廣告設計

Lee Han Agencies Co. Ltd. 276 E. Pender St. Vancouver 4, B.C. 電話 MA. 9114

醫生黃基靄

地址：維多利亞街四十六號 電話 Marine 5995

煤炭發售 快捷送到

於雲·高文·於雲 啟

Evans, Coleman & Evans, Ltd. 1001 Main St. MA. 7331 Vancouver, B.C.

按治療治室新張廣告
本療治室。現新張伊始。專以按摩
術療治各種病症。華友求醫者。請
照下列電話。預約診症。

Lux Theatre
院戲斯樂
「著名銀幕」
「電影好戲」

廠麵東廣
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA. 8856

廣珍首飾舖
Kwong Chun Ho Co. PA. 5816
191 E. Pender St. E. Vancouver, B.C.

鄭少業
專業裱花紙油色
寓跑路街三九一號
電話 PA. 0717

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
電話 TA. 3526

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

搜奇探秘錄

深海潛水記趣

抱冰錄
這個時候把隨身帶着的醋酸倒
進洞裡。這種酸動物不喜酸酸質
馬上就爬出來了。他又教我們把
它捉到了之後。把它的頭部和身體
之間的交接點咬穿。它就變成軟
弱而不能動了。

日鷄生蛋打破紀錄

接東京報告。東京西部的會頭
母鷄。頃創造了每年生蛋新紀錄。
過去一年。共生下三百六十五枚鷄
蛋。每天一枚。無日或虛。據說。
鷄母今年所產鷄蛋重量。也打破
了舊紀錄。

老千偵探中集

偵探小說

周白蘋著

白金蛇吐口。大王竟敢來報復乎。大眼道：我
方才回寓取衣物。門扉手而開。入內則所有玻璃家
具。全數碎裂。而房內之抽桶亦被打爛。金器失盡
。我之使婦亞六。被縛于廁所之內。被人打傷頭部
。已經暈倒。我已將。送往醫院。現在我已將門反
鎖。報案不報。請你決定。我又會問隔鄰。何以在
打碎玻璃之時。你等竟毫不察覺。鄰家謂你等一早
燒炮仗。我地以為有喜事。却匪入宅之後。一定固
然燃燒一串炮仗。在喧嘩聲之中。打碎全宅傢具。
彼等之來。必甚多人也。大哥。你干張報案不報。
。白金蛇曰：當然不報案。你失了多少金飾。由公
家賠償與你。將來我不難向敵大王取回。因此他
之証據尚在我手。我對你之寓所。並不信任。故此
早將一切証據。遷到我住宅矣。不過大王亦太可惡
。此舉不止打劫。而且欲置你于死地。彼以為你
仍在此。而不知我現居於其頭頂也。架勢絕曰：

企連打埠達權支社

- 民國四十四年職員表
社長 伍子彰 黃達蘭
副社長 馬世鏗 馮瑞明
書記 關定鏞 黃叔明
財政 胡持源 鍾承凱
外務 馬華山 黃福松 黃瑞河
監事 鍾華龍 黃榮春 何詒煥
評議員 李培 馬榮順 鍾超太 鄭悅民
伍會球 胡榮業 蔡榮樹 鍾成就
羅傳鉅 黃洛球 梁榮 梁保
黃標世 陳而彰 胡持基 黃鈺光
劉孟良 鍾認 雷宜顯 翁拱新
伍梓桐 劉卓南 湯定仁

同裕安公司

總代理香港豐玉各種藥酒
總代理香港原音歌林百代及
金星各種唱名唱片專營批發
▲承寫簽證印文件
▲專辦入籍移民事件
▲代理燕梳及各國機票船票
▲太平洋航空公司機票常便
▲代理燕梳及各國機票船票
▲專辦入籍移民事件
▲代理燕梳及各國機票船票
▲專辦入籍移民事件

FERRY MEAT MARKET
119 East Hastings St.
煙仔價注意
著名烟仔如
水手嘜 握市林
巴列吉 市屈級
連稅銀一盒叁毛
在此出賣
請入來參觀

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥教倫)
宜相銀價 街實天夾街舖
精神及魄力
是汝所應得
Bass Vitamins
此藥丸能補益精神安
睡及防傷寒令汝精神
爽快 每盒百粒五元

馬遷修傢私製造廠
A. B. C. Co. 33 E. Cordova St.
Vancouver, B.C. TA. 3468

余壽仁
YEE SO YEN TONG
232 Main St. VANCOUVER, B.C.
心氣痛丸
欲知詳細函索即奉
不受COD見諒

KUO KONG SIK
髮絲公司
專辦大宗
中國絲髮男女
衣裳圍裙及水
松名貴官婚嫁
具蘇杭雜貨貨
便函索即奉

承接裝修電火工程
電話 TA. 0813
地址 TA. 1003

金源利興
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4 B.C.
PHONE MA 9743
新到大宗
髮菜蠔殼
魚翅燕窩
花膠海參
鮑片串猷
吊片串猷
花菇草菇
雪耳榆耳
竹筍雲耳

HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 9064
重新廣告
本旅社現新入接手營業
大加修飾煥然一新房舍
空氣清潔淨潔汽暖溫煖
水喉冷熱日夜供應來往
便利招呼週到租銀克己
歡迎光顧無任歡迎

DOMINO REFRIGERATION
500 DAVIE STREET
Vancouver 2, B.C.
PA. 4055 MA. 7920
本店有各種新
舊霜櫃及機件
用具售價相宜
從廉銀期相宜

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥
重新廣告
本旅館新入接手營業大加改良煥然
一新房舍通爽汽暖溫煖床褥潔淨清
潔水喉冷熱招待妥當來往便廉備極
光顧特別歡迎
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035
Vancouver, B.C.
司理 盧金生
副理 盧國連

新到第四期幸運公司原裝唱片
任劍輝 紅線女 紅線女
小馬師 天雁 紅線女 紅線女
梁醒波 鳳凰女 梁醒波
梁醒波 鳳凰女 梁醒波
梁醒波 鳳凰女 梁醒波
梁醒波 鳳凰女 梁醒波

香港美聲原裝唱片 每只一元七五
任劍輝 紅線女 紅線女
小馬師 天雁 紅線女 紅線女
梁醒波 鳳凰女 梁醒波
梁醒波 鳳凰女 梁醒波
梁醒波 鳳凰女 梁醒波

西醫
葉求錦 Dr. K. G. Yip Phone: Off. PA. 1716
龔邦耀 Dr. E. B. Gung Phone: Off. PA. 8610
趙社鴻 Dr. F. S. Chu Phone: Off. MA. 2053
陳繼堯 Dr. G. H. Chan Phone: Off. TA. 2824
梁冠魂 Dr. S. W. Leung Phone: Off. TA. 4934
黃永源 Dr. W. Y. Wong Phone: Off. PA. 4709
陳因 Dr. Theo. Y. Chang Phone: Off. MA. 7516
華人牙醫
趙社現 Dr. W. S. Chu Phone: Off. TA. 4843
李連宸 Dr. D. S. Lee Phone: Off. PA. 7059

新電話號碼八式登
TALLOW 0821

榮榮味製廠

萬一磅

WING WING COMPANY LTD.
458 Hastings St. E. Vancouver 4, B.C.

場商貨國司公利庚

Gangley Trading Ltd.

280 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.
PHONE: TA 7931

司公材藥貨雜發元

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.

262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

新到

百吉幸運麵
揀大生魚翅
頂炮浮大膳膠
翠香糖菓積盒
頂靚大豬婆參
鮮明白花膠
開邊大蟾膠

Kuo Seng Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6033

雲坤國信有限公司

恭賀新年利路盈千

由正月十五號起至二月十五號止
加拿大特價日

頂靚白油腸 每磅一元
鴨肝腸 每磅一元
金銀潤腸 每磅一元
五花臘肉 每磅六毛五
牛肉干 每磅三元
牛肉干 每打一元

臘味批發食祿天然

新鮮貨品 應時運到

大批供應

油米茶糖，海味京菓。
鮮明鹹魚，瓷頭食品。
膏丹丸散，參茸玉桂。

價廉物美 童叟無欺

運到大帮

鮑，肚，翅

新明蝦片
農曆年節海味
樣樣齊全

一九五五年精緻美女人月份牌敬贈

兩團體交代及春燕

雲坤馬氏公所。于昨日下午
式時。舉行新舊職員交代禮。屆時
新舊職員暨所屬昆仲踴躍蒞會。情
形甚為熱鬧。先由核數員查核全年
數目符合。由舊任常務理事趙本。
宣佈開會宗旨。并報告所務經過工
作。繼而總務立進報告收發。即即舉
行交代禮。首由觀後禮。隨即舉
行全體立。全體向中華民國國旗
及文淵太祖像。行三鞠躬禮。即
全體新舊職員與所屬昆仲行禮。
躬禮。隨即復禮。隨即連任常務
理事趙本就位。隨即馬氏公所理
事長日初就位。隨即馬氏公所理
信交與連任常務理事接收。將文件
交與新任總務趙本接收。將財政部
撥交與連任財政部接收。隨即連
任常務理事。頒發職員證書及發揮
新猷。隨即公所理事長日初訓話
。隨即經。放山。榮。立邦。
一峯。宗孟。銘林。作愛等演講。
均以團結親善意義相勉。殿由發
強答謝。禮成茶會。又同日下午五
時半。假座重慶酒家。聯全體公所
舉行春宴聯歡大會。筵開廿席。在
未出菜之先。由炳麟司儀。請日初
宣布宴會旨趣。繼請余風采總堂世
表梅慶。贈和。風采分堂雅雅。總
公所名譽所長恒兆等演說。均從
春字發揮。其為透澈。殿由榮騰答
謝。隨即出菜。式飲式。直飲至
七時餘。始各興辭而別。隨而各所
員及世表等復回公所。藉聽清韻音
樂社各委員奏唱名曲。又於日間。
在職員未交代之先。梅振華聲藝術
研究社大樂家。到所奏樂。備極一
時之盛云。

雲坤馬氏公所

由正月十五號起至二月十五號止
加拿大特價日

頂靚白油腸 每磅一元
鴨肝腸 每磅一元
金銀潤腸 每磅一元
五花臘肉 每磅六毛五
牛肉干 每磅三元
牛肉干 每打一元

雲坤馬氏公所

由正月十五號起至二月十五號止
加拿大特價日

頂靚白油腸 每磅一元
鴨肝腸 每磅一元
金銀潤腸 每磅一元
五花臘肉 每磅六毛五
牛肉干 每磅三元
牛肉干 每打一元

雲坤馬氏公所

由正月十五號起至二月十五號止
加拿大特價日

頂靚白油腸 每磅一元
鴨肝腸 每磅一元
金銀潤腸 每磅一元
五花臘肉 每磅六毛五
牛肉干 每磅三元
牛肉干 每打一元

雲坤馬氏公所

由正月十五號起至二月十五號止
加拿大特價日

頂靚白油腸 每磅一元
鴨肝腸 每磅一元
金銀潤腸 每磅一元
五花臘肉 每磅六毛五
牛肉干 每磅三元
牛肉干 每打一元

雲坤馬氏公所

由正月十五號起至二月十五號止
加拿大特價日

頂靚白油腸 每磅一元
鴨肝腸 每磅一元
金銀潤腸 每磅一元
五花臘肉 每磅六毛五
牛肉干 每磅三元
牛肉干 每打一元

雲坤馬氏公所

由正月十五號起至二月十五號止
加拿大特價日

頂靚白油腸 每磅一元
鴨肝腸 每磅一元
金銀潤腸 每磅一元
五花臘肉 每磅六毛五
牛肉干 每磅三元
牛肉干 每打一元

雲坤馬氏公所

由正月十五號起至二月十五號止
加拿大特價日

頂靚白油腸 每磅一元
鴨肝腸 每磅一元
金銀潤腸 每磅一元
五花臘肉 每磅六毛五
牛肉干 每磅三元
牛肉干 每打一元

雲坤馬氏公所

由正月十五號起至二月十五號止
加拿大特價日

頂靚白油腸 每磅一元
鴨肝腸 每磅一元
金銀潤腸 每磅一元
五花臘肉 每磅六毛五
牛肉干 每磅三元
牛肉干 每打一元

用同話電舖花信真興

IRBEE IMPORTERS CO. LTD.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver, (9) B.C.
電話 CHERRY 0947
電話 CEDAR 5304

樓三號三號街打片在古門

欲購好嗎
請認明
真字其
動把場
勤仔細
勤仔細
勤仔細

欲購好嗎
請認明
真字其
動把場
勤仔細
勤仔細
勤仔細

廣豐有限公司

KONG FONG CO., LTD.

110 East Pender St. Vancouver 4, B.C.
Telephone TAtlow 3018

中國雜貨

「好些路 Wholesale」

▲特點
來貨多 皮費少
成本輕 價錢平
銷貨多

Sunrise Finance Co. Ltd.

110 East Pender St.
電話 TA. 2732
VANCOUVER, B.C.

專營放款

向本公司借款購買汽車傳真機無
線電傢私等物能有下列之數大利
益：
①利息從廉 ②手續簡單 ③交款快捷
④經本公司介紹往購上述物品能取回相當扣
佣俾顧客能購較平物品
詳細移玉到詢便知
總經理周育生

利禧貿易行

LEKIU IMPORTING CO. LTD.

Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

戰後首次登市

不遠數千里而來久為萬人
渴望之暹羅荳粘

皇妃牌

A1-QUEEN
最遠 東身 遠長
靚苗 最絲

米

米質雪白光潤烹香軟熟可
口尤為好煮多飯
春季行情經已出版 函索即奉

代理總洲美
行易貿僑利
磅百一重淨

(異無式貨包草之前戰即)

店旅大花蓮

華高發大拿加
威權業旅人華一唯
招待僑眷轉送各埠
附設服務部

店旅滙老百

附設服務部
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊

Lotus HOTEL
Broadway HOTEL

ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445